

III. germanisch **ragan-* (Bedeutung: zu gotisch *ragin* ‚Beratung‘ und altnordisch *rögn* (Plural) ‚Götter‘)¹³⁹⁾:

P, Hs. 1: —

P, Hs. 2: 1 mal *Ragen*-¹⁴⁰⁾

P, Hs. 3: 1 mal *Ragen*-¹⁴¹⁾, 3 mal *Rain*-¹⁴²⁾

S-D, Hs. 1: 2 mal *Ragam*-¹⁴³⁾, 1 mal *Ragn*-¹⁴⁴⁾, 1 mal *Raim*-¹⁴⁵⁾, 2 mal *Rain*-¹⁴⁶⁾

S-D, Hs. 2: 1 mal *Ragen*-¹⁴⁷⁾, 2 mal *Rain*-¹⁴⁸⁾, 1 mal *Regin*-¹⁴⁹⁾

S-Ge., Hs. 1: 2 mal *Ragen*-¹⁵⁰⁾, 1 mal *Ragem*-¹⁵¹⁾

S-Ge., Hs. 2: 2 mal *Ragam*-¹⁵²⁾, 2 mal *Ragen*-¹⁵³⁾, 3 mal *Ragn*-¹⁵⁴⁾, 1 mal *Rain*-¹⁵⁵⁾

S Ga.: 2 mal *Ragin*-¹⁵⁶⁾, 1 mal *Regin*-¹⁵⁷⁾

R: 13 mal *Regin*-¹⁵⁸⁾

¹³⁹⁾ Vgl. E. Förstermann, Altdeutsches namenbuch 1, Sp. 1221.

¹⁴⁰⁾ *Ragenoldus*, IIII kal. jan., Ed.: S. 1005.

¹⁴¹⁾ *Ragenoldus*, fol. 3v, Ed.: S. 1015, Abschn. 2, Zeile 10.

¹⁴²⁾ *Rainaldus*, fol. 3r, Ed.: S. 1015, Abschn. 1, Zeile 1/2. — *Rainaldus*, fol. 3v, Ed.: S. 1015, Abschn. 2, Zeile 5 — *Rainoldus*, fol. 6r, Ed.: S. 1016, Abschn. 2, Zeile 2.

¹⁴³⁾ *Ragamfredus*, fol. 74v, Ed.: S. 247, Nr. 89. Das *m* ist in der Hs. nicht ganz gesichert. — *Ragamfredus*, fol. 74v, Ed.: S. 247, Nr. 132.

¹⁴⁴⁾ *Ragnardus*, fol. 74v, Ed.: S. 248, Nr. 164.

¹⁴⁵⁾ *Raimbertus*, fol. 74v, Ed.: S. 249, Nr. 246.

¹⁴⁶⁾ *Rainuuardus*, fol. 74v, Ed.: S. 246, Nr. 56 — *Rainardus*, fol. 74v, Ed.: S. 246, Nr. 61.

¹⁴⁷⁾ *Ragenaldus*, XII kal. aug., Ed.: S. 1025.

¹⁴⁸⁾ *Rainoardus*, fol. 168v, Ed.: S. 1025, Sp. 3 — *Rainoldus*, fol. 186v, Ed.: S. 1025, Sp. 3.

¹⁴⁹⁾ *Reginoldus*, fol. 8v, Ed.: S. 1025, Sp. 2.

¹⁵⁰⁾ *Ragenoldus*, fol. 71r, Ed.: S. 1019, Sp. 3 — *Ragenarius*, fol. 71r, Ed.: S. 1019, Sp. 3.

¹⁵¹⁾ *Ragemboldus*, fol. 71r, Ed.: S. 1020, Sp. 4.

¹⁵²⁾ *Ragamfredi*, III nonas febr., Ed.: S. 250 — *Ragamfredi*, IIII idus febr., Ed.: S. 251.

¹⁵³⁾ *Ragenoldi*, V nonas maii, Ed.: S. 259 — *Ragenardi*, VIII kal. julii, Ed.: S. 265.

¹⁵⁴⁾ *Ragnulfi*, IIII kal. aprilis, Ed.: S. 255 — *Ragnaldi*, V kal. maii, Ed.: S. 259 — *Ragnoardi*, II idus julii, Ed.: S. 266.

¹⁵⁵⁾ *Rainoardi*, idus aprilis, Ed.: S. 257.

¹⁵⁶⁾ *Raginolfo*, pag. I, Ed.: Sp. 375, Zeile 17 — *Raginbald*, pag. IV, Ed.: Sp. 378, Zeile 17.

¹⁵⁷⁾ *Reginhart*, pag. V, Ed.: Sp. 379, Zeile 11.

¹⁵⁸⁾ *Reginbertus*, pag. IV, Ed.: Sp. 15, Zeile 14 — *Reginger*, pag. IV, Ed.: Sp. 18, Zeile 14 — *Reginbold*, pag. V, Ed.: Sp. 19, Zeile 19 — *Reginfred*, pag. V, Ed.: Sp. 19, Zeile 45 — *Reginolf*, pag. V, Ed.: Sp. 20, Zeile 5 — *Reginmuat*, pag. VI, Ed.: Sp. 24, Zeile 27 — *Reginheim*, pag. VI, Ed.: Sp. 26, Zeile 7 — *Reginolt*, pag. VI, Ed.: Sp. 28, Zeile 2 — *Reginbold*, pag. VII, Ed.: